Ex.P5	_	Birth certificate of Pourouchottamane, dated 14-3-1962.			
Ex.P6	_	Salary slip of Purushothamane for the month of October 2009			
Ev. D7		Danragantation given by			

- Ex.P7 Representation given by Purushothamane, dated 9-11-2009.
- Ex.P8 Birth certificate of Bademanarayanane, dated 20-4-1957.
- Ex.P9 Salary slip of Bathmanarayanan for the month of February 2010.
- Ex.P10 Representation given by Bathmanarayanan, dated 30-12-2009.
- Ex.P11 Birth Certificate of Sankar, dated 13-6-1956.
- Ex.P12 Salary slip of Sankar, for the month of July 2008.
- Ex.P13 Representation given by Sankar, dated 30-3-2010.
- Ex.P14 Joint representation given by the workmen to the union.

- Ex.P15 Representation given by Panjalai Thozhirsanga Congress to the Labour Officer, dated 4-7-2011.
- Ex.P16 Representation given by the Panjalai Thozhirsanga Congress, dated 26-8-2011.
- Ex.P17 Representation given by the Psnjaiai Thozhirsanga Congress, dated 18-12-2009.
- Ex,P18 Representation given by Panjalai Thozhirsanga Congress, dated 26-12-2009.
- Ex.P19 Representation given by Panjalai Thozhirsanga Congress, dated 29-12-2009.
- Ex.P20 Representation given by Panjalai Thozhirsanga Congress, dated 29-3-2009.

List of exhibits marked for the respondent: Nil.

# **T. Mohandass,**Presiding Officer, Labour Court, Puducherry.

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

# DIRECTORATE OF SCHOOL EDUCATION

No. 360-369/DSE/EC/C/2013.

Puducherry, the 15th July 2013.

#### **NOTIFICATION**

It is hereby informed that the following candidates have lost their original Higher Secondary Examination Mark certificates beyond the scope of recovery and necessary steps have been taken to issue duplicate certificates. If any one finds the original Mark Certificates, they may be sent to the Secretary, State Board of Secondary Examinations, College Road, Chennai – 600 006, for cancellation as they are no longer valid.

S1. No.	Name of the applicant	Register No. Session and year (3)	Sl. No. of the Mark Certificate (4)	School in which studied last  (5)			
(1)	(2)						
T	Thiru/Tmt./Selvi:						
1	Aravinthan, R.	548889 March 2010.	HSG 5147712	Achariya Siksha Mandir, Villianur, Puducherry.			
2	Ezhilarasi, S.	764436 March 2001.	1210682	Maraimalai Adigal Government Higher Secondary School, Embalam, Puducherry.			
3	Jaclin Maria, S.	528202 March 2009.	HSG 4494912	Government Higher Secondary School, Indira Nagar, Puducherry.			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)			
T	Thiru/Tmt./Selvi:						
4	Jayalakshmy, B.	439711 March 2005.	G 286548	Thiruvalluvar Government Girls' Higher Secondary School, Puducherry.			
5	Mohamed Arif, M.K.	468641 March 2007.	HSG 2933901	Amalorpavam Higher Secondary School, Puducherry.			
6	Nagendiran, B.	543866 March 2010.	HSG 5137137	Petit Seminaire Higher Secondary School, Puducherry.			
7	Soniya, A.	714512 March 2003.	HSV 0052404	Thiruvalluvar Government Girls' Higher Secondary School, Puducherry.			
8	Suresh, K.	523073 March 2009.	4484166	Jeevanandam Government Higher Secondary School, Karamanikuppam, Puducherry.			
9	Theepak Kumar, E.	581042 March 2011.	HSG 5996886	Sri Sankara Vidhyashram Matric Higher Secondary School, Odiampet, Puducherry.			
10	Valarmathi, B.	722259 March 2000.	HSG 00193738	Thiruvalluvar Government Girls' Higher Secondary School, Puducherry.			

J. Krishnaraju,
Joint Director.

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY FINANCE DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 22/F2/A2/2013, dated 17th July 2013)

### **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Thiru R. Sanjeevi, Senior Accounts Officer, Central Office, Public Works Department, Puducherry is admitted into retirement on the afternoon of 31-7-2013.

(By order)

### T. KARIKALAN,

Additional Secretary to Government (Finance).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 103/AIL/Lab./J/2013, dated 17th July 2013)

# **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Packaging India Private Limited, Puducherry

and its workman Thiru P. Pragalathan, over his non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order:

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/90/Lab./1, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry shall pass the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliances and witnesses to the Labour Court, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

### **ANNEXURE**

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru P. Pragalathan against the management of M/s. Packaging India Private Limited, Puducherry, over his non-employment is justified or not?
- (b) If justified, what relief, the petitioner is entitled to?
- (c) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed.

(By order)

S. THAMMU GANAPATHY,
Under Secretary to Government (Labour).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 104/AIL/Lab./J/2013, dated 17th July 2013)

# **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Packaging India Private Limited, Puducherry and its workman Thiru K. Narayanan, over his non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/90/Lab./1, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry shall pass the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliances and witnesses to the Labour Court, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

### **ANNEXURE**

(a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru K. Narayanan against the management of M/s. Packaging India Private Limited, Puducherry over his non-employment is justified or not?

- (b) If justified, what relief, the petitioner is entitled to?
- (c) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed.

(By order)

S. THAMMU GANAPATHY,
Under Secretary to Government (Labour).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 108/AIL/Lab./J/2013, dated 17th July 2013)

#### **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Food Corporation of India, Thiruvandarkoil, Puducherry and its workwomen Tmt. Parvathy, Tmt. Malliga and Tmt. N. Kuppu @ Kathayee, over their non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/90/Lab./1, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry shall pass the award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliances and witnesses to the Labour Court, Puducherry within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

# ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioners Tmt. Parvathy, Tmt. Malliga and Tmt. N. Kuppu @ Kathayee, over their non-employment against the management of M/s. Food Corporation of India, Thiruvandarkoil, Puducherry is justified or not?
- (b) If justified, what relief, the petitioners are entitled to?
- (c) To compute the relief, if any, awarded in terms of money, if it can be so computed.

(By order)

S. THAMMU GANAPATHY, Under Secretary to Government (Labour).

#### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

# OFFICE OF THE CHIEF EDUCATIONAL OFFICER

No. 650/CEO/Exam.Cell/2013-14.

Puducherry, the 18th July 2013.

#### **NOTIFICATION**

It is hereby notified that the original S.S.L.C. Mark Certificate, bearing Register Number 1763101 of April 2012, in respect of S. Manju, an ex-pupil of Mother Theresa Higher Secondary School, Murungapakkam is reported to have been lost and beyond the scope of recovery and it is proposed to issue a duplicate certificate. If the original certificate is to be found by anybody, it should be sent to the Director of Government Examinations, Chennai-6 for cancellation, as it is no longer valid.

R. KALAISELVAN,
Chief Educational Officer.

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY OFFICE OF THE CHIEF EDUCATIONAL OFFICER

No. 650/CEO/Exam.Cell/2013-14.

Puducherry, the 18th July 2013.

# **NOTIFICATION**

It is hereby notified that the original S.S.L.C. Mark Certificate, bearing Register Number 415394 of March 2001, in respect of S. Vasantharajan, an ex-pupil of NSC Bose Government High School, Nellithope is reported to have been lost and beyond the scope of recovery and it is proposed to issue a duplicate certificate. If the original certificate is to be found by anybody, it should be sent to the Director of Government Examinations, Chennai-6 for cancellation, as it is no longer valid.

R. KALAISELVAN,
Chief Educational Officer.

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY HEALTH SECRETARIAT

(G. O. Ms. No. 31, dated 23rd July 2013)

# **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Thiru A.P. Vijayan, Senior Biochemist, Indira Gandhi Government Hospital and Postgraduate Institute, Puducherry, is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-7-2013.

(By order of the Lieutenant-Governor)

 $\begin{tabular}{ll} \textbf{V. Jeeva,} \\ \textbf{Under Secretary to Government (Health).} \\ \end{tabular}$ 

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (WORKS)

(G. O. Ms. No. 24, dated 24th July 2013)

# **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Thiru Y. Gopalakrishnan, Architect, Architectural Wing, Public Works Department, Puducherry, is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-8-2013.

(By order)

N. Sumathi,
Joint Secretary to Government (Works).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (AGRICULTURE AND FOREST)

(G.O. Ms. No. 9/Ag., dated 26th July 2013)

# **NOTIFICATION**

Dr. R. Sathiyaseelan, Director of Agriculture, Agriculture Department, Puducherry, is admitted into retirement on superannuation with effect from the afternoon of 31-3-2013.

(By order)

V. Manickasamy, Under Secretary to Government (Agriculture and Forest).

# காரைக்கால் நகராட்சி

<u>ஆ</u>பத்தான நிறுவனங்கள்

# அறிவிப்பு

கீழ்கண்ட நபர் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை காரைக்கால் நகராட்சியின் எல்லைக்குள் அமைத்துக்கொள்ள இந்நகராட்சியின் ஒப்புதல் வேண்டுகிறார்.